

667819-2024 - Procedură concurențială

Franța – Servicii de gestionare a canalelor de ape reziduale – 24MC0354AOO-SB-SA-
Maintenance des stations de pompage, des stations de relevage et des micros stations
d'épuration, de la Ville de Toulouse/ Toulouse Métropole/Centres de Vacances-Années 2025 à
2029

OJ S 214/2024 04/11/2024

Anunț de participare sau de concesionare - regim standard - Anunț de schimbare
Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Toulouse Métropole

E-mail: correspondre@aws-france.com

Forma juridică a achizitorului: Autoritate locală

Activitatea autorității contractante: Servicii publice generale

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: TOULOUSE METROPOLE

E-mail: marchespublics@toulouse-metropole.fr

Forma juridică a achizitorului: Autoritate locală

Activitatea autorității contractante: Servicii publice generale

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Commune de TOULOUSE

E-mail: marchespublics@toulouse-metropole.fr

Forma juridică a achizitorului: Autoritate locală

Activitatea autorității contractante: Servicii publice generale

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: 24MC0354AOO-SB-SA- Maintenance des stations de pompage, des stations de relevage et des micros stations d'épuration, de la Ville de Toulouse/ Toulouse Métropole /Centres de Vacances-Années 2025 à 2029

Descriere: Le présent marché a pour objet de réaliser la maintenance préventive, corrective et / ou curative ainsi que des prestations de mise à niveau des stations de pompage, des stations de relevage d'eaux usées et de pluviale ainsi que des micros-stations d'épuration de la ville de Toulouse/Toulouse Métropole/centre de vacances. Consultation lancée par un groupement de commandes. L'accord-cadre sera exécuté par l'émission de bons de commande. Chaque lot fera l'objet d'une attribution séparée. Les prestations seront à exécuter sur l'ensemble du territoire métropolitain ainsi que dans les centres de vacances (annexe 1 du CCTP). Cette liste est indicative et permet de dimensionner le marché. Le nombre d'installation est cependant susceptible d'évoluer au cours du déroulement du marché. Cette liste peut être modifiée en cours d'exécution du marché par simple lettre après accord des parties et d'office en cas de fermeture d'établissement suite à restructuration ou acquisition de nouveaux bâtiments. L'accord-cadre est conclu pour une période initiale de 1 an à compter de la date de notification du contrat. Les prestations sont réglées par des prix unitaires. Les prestations seront rémunérées par application aux quantités réellement exécutées des prix

unitaires fixés dans le bordereau des prix Les montants estimatifs par période et par lot sont :
Lot 1- Maintenance de Station de relevage/pompage : TOULOUSE METROPOLE Estimation HT par période (12 mois) : 27 200 euro(s) HT VILLE DE TOULOUSE Estimation HT par période (12 mois) : 120 000 euro(s) HT Lot 2-Maintenance de Micro-Station d'épuration : TOULOUSE METROPOLE Estimation HT 1ère période (12 mois) : 52 900 euro(s) HT VILLE DE TOULOUSE Estimation HT 1ère période (12 mois) : 29 700 euro(s) HT Les montants maximums par période et par lot sont : Lot 1- Maintenance de Station de relevage/pompage : - Toulouse Métropole : 60 000 euro(s) HT - Commune de Toulouse : 120 000 euro(s) HT Lot 2- Maintenance de Micro-Station d'épuration: - Toulouse Métropole : 20 000 euro(s) HT - Commune de Toulouse : 70 000 euro(s) HT
Identificatorul procedurii: ca33306c-b6c3-4e58-8891-aab8e426bfb3
Identificator intern: 24MC0354AOO
Tip de procedură: Deschisă
Procedura este accelerată: nu

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 90480000 Servicii de gestionare a canalelor de ape reziduale

Clasificare suplimentară (cpv): 90480000 Servicii de gestionare a canalelor de ape reziduale

2.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Les prestations seront à exécuter sur l'ensemble du territoire métropolitain ainsi que dans les centres de vacances (annexe 1 du Cctp)

Localitate: Toulouse Metropole

Cod poștal: 31000

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: Une visite sur site est obligatoire et sera organisée. Les conditions de visite sont les suivantes : Les visites s'effectueront le mercredi 16 octobre 2024 à partir 09h30 et débuteront par le site suivant: Piste de moto Daniel Pescheur (coordonnées ci-dessous).

Les candidats sont priés de prendre connaissance des éléments suivants : Sites représentatifs à visiter : Piste de moto Daniel Pescheur Adresse : 28 Chemin de la Saudrune 31100

Toulouse Métropole Type d'installation : Micro-station d'épuration Stade Georges Aybram

Adresse : 8 rue Ernest Dufer 31300 Toulouse Type d'installation : Station de pompage

arrosage terrains de sports Stadium Adresse : 1 allée Gabriel Biénès 31000 Toulouse Type

d'installation : Station de relevage Eu L'offre d'un candidat n'ayant pas fait la visite se verra

déclarer irrégulière. Certificats de qualifications et/ou de qualité demandés aux candidats : -

Les habilitations électriques adéquates, en cours de validité, pour l'exercice des prestations

objet du marché : Br, B1, B1v. -Au moins 2 opérateurs devront disposer du Certificat

d'Aptitude à Travailler en Espaces Confinés concernant la production et la distribution d'eau

potable ou la collecte et le traitement des eaux usées nécessité par l'exercice des prestations

objet du marché

Temei juridic:

Directiva 2014/24/UE

2.1.6. Motive de excludere

Motive de excludere pur națională: « Le candidat individuel, ou chaque membre du groupement, ne doit pas entrer dans l'un des cas d'exclusion de la procédure de passation prévus par le code de la commande publique.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titlu: Maintenance des stations de relevage

Descriere: Maintenance des stations de relevage/pompage

Identificator intern: 01

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 90480000 Servicii de gestionare a canalelor de ape reziduale

Clasificare suplimentară (cpv): 90480000 Servicii de gestionare a canalelor de ape reziduale

Opțiuni:

Descrierea opțiunilor: Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

5.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Les prestations seront à exécuter sur l'ensemble du territoire métropolitain ainsi que dans les centres de vacances (annexe 1 du Cctp)

Localitate: Toulouse Metropole

Cod poștal: 31000

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

5.1.3. Durata estimată

Data începerii: 01/01/2025

Durată: 12 Luni

5.1.4. Reînnoire

Alte informații despre reînnoire: L'accord-cadre est reconduit tacitement jusqu'à son terme. Le nombre de périodes de reconduction est fixé à 3. La durée de chaque période de reconduction est de 12 mois. La durée maximale du contrat, toutes périodes confondues, est 4 ans

5.1.6. Informații generale

Aceasta este o achiziție recurentă

Descriere: Courant année 2029

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Informații privind anunțurile anterioare:

Identificatorul anunțului anterior: 593046-2024

5.1.7. Achiziție publică strategică

Abordarea pentru reducerea impactului asupra mediului: Altele

5.1.9. Criterii de selecție

Criteriu:

Tip: Aptitudinea de exercitare a activității profesionale

Descrierea criteriului de selecție: -Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner. -Renseignements sur le respect de l'obligation d'emploi mentionnée aux articles L. 5212-1 à L. 5212-11 du Code du travail
Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriu:

Tip: Capacitatea economică și financiară

Descrierea criteriului de selecție: -Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriu:

Tip: Capacitatea tehnică și profesională

Descrierea criteriului de selecție: -Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années. -Liste des principales prestations effectuées au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire. Elles sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration du candidat. -Indication des titres d'études et professionnels de l'opérateur économique et/ou des cadres de l'entreprise, et notamment des responsables de prestation de services ou de conduite des travaux de même nature que celle du contrat. -Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation du contrat. -Tout moyen permettant d'apprécier les capacités techniques et professionnelles du candidat à réaliser ces prestations

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Descriere: Valeur technique au vu du mémoire technique élaboré par le candidat

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (puncte, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 30

Criteriu:

Tip: Calitate

Descriere: Performances environnementales au vu du mémoire technique élaboré par le candidat (Stockage et traitement des déchets, gestion des risques de pollution, moyens pour assurer la propreté du chantier , motorisation des véhicules)

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (puncte, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 10

Criteriu:

Tip: Preț

Descriere: Prix des prestations

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (puncte, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 60

5.1.11. Documentele achiziției

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1533526>

Canal de comunicare ad-hoc:

Nume: AW Solutions

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1533526>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: franceză

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 15/11/2024 12:00:00 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 4 Luni

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 15/11/2024 14:00:00 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu
Condiții privind executarea contractului: L'exécution des prestations débute à compter de la date de notification du contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges. Ressources propres de Toulouse Métropole Ressources propres de la Ville de Toulouse

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: nu

Se va utiliza plata electronică: nu

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Acord-cadru, fără reluarea procedurii concurențiale

Numărul maxim de participanți: 1

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

Licitație electronică: nu

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Tribunal administratif de Toulouse

TED eSender: Avenue-Web Systèmes

5.1. Lot: LOT-0002

Titlu: Maintenance de micro station d'épuration

Descriere: Maintenance de micro-station d'épuration

Identificator intern: 02

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 90480000 Servicii de gestionare a canalelor de ape reziduale

Clasificare suplimentară (cpv): 50511000 Servicii de reparare și de întreținere a pompelor

Opțiuni:

Descrierea opțiunilor: Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

5.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Les prestations seront à exécuter sur l'ensemble du territoire métropolitain ainsi que dans les centres de vacances (annexe 1 du Cctp)

Localitate: Toulouse Metropole

Cod poștal: 31000

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

5.1.3. Durata estimată

Data începerii: 01/01/2025

Durată: 12 Luni

5.1.4. Reînnoire

Alte informații despre reînnoire: L'accord-cadre est reconduit tacitement jusqu'à son terme. Le nombre de périodes de reconduction est fixé à 3. La durée de chaque période de reconduction est de 12 mois. La durée maximale du contrat, toutes périodes confondues, est 4 ans

5.1.6. Informații generale

Aceasta este o achiziție recurentă

Descriere: Courant année 2029

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Informații privind anunțurile anterioare:

Identificatorul anunțului anterior: 593046-2024

5.1.7. Achiziție publică strategică

Abordarea pentru reducerea impactului asupra mediului: Altele

5.1.9. Criterii de selecție

Criteriu:

Tip: Aptitudinea de exercitare a activității profesionale

Descrierea criteriului de selecție: -Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner. -Renseignements sur le respect de l'obligation d'emploi mentionnée aux articles L. 5212-1 à L. 5212-11 du Code du travail

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriu:

Tip: Capacitatea economică și financiară

Descrierea criteriului de selecție: -Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriu:

Tip: Capacitatea tehnică și profesională

Descrierea criteriului de selecție: -Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années. -Liste des principales prestations effectuées au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire. Elles sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration du candidat. -Indication des titres d'études et professionnels de l'opérateur économique et/ou des cadres de l'entreprise, et notamment des responsables de prestation de services ou de conduite des travaux de même nature que celle du contrat. -Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation du contrat. -Tout moyen permettant d'apprécier les capacités techniques et professionnelles du candidat à réaliser ces prestations

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Descriere: Valeur technique au vu du mémoire technique élaboré par le candidat

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (puncte, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 30

Criteriu:

Tip: Calitate

Descriere: Performances environnementales au vu du mémoire technique élaboré par le candidat (Stockage et traitement des déchets, gestion des risques de pollution, moyens pour assurer la propreté du chantier , motorisation des véhicules)

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (puncte, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 10

Criteriu:

Tip: Preț

Descriere: Prix des prestations

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (puncte, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 60

5.1.11. Documentele achiziției

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1533526>

Canal de comunicare ad-hoc:

Nume: AW Solutions

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=demat.terms&IDM=1533526>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: franceză

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 15/11/2024 12:00:00 (UTC+01:00) ora Europei

Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 4 Luni

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 15/11/2024 14:00:00 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu
Condiții privind executarea contractului: L'exécution des prestations débute à compter de la date de notification du contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges. Ressources propres de Toulouse Métropole Ressources propres de la Ville de Toulouse

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: nu

Se va utiliza plata electronică: nu

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Acord-cadru, fără reluarea procedurii concurențiale

Numărul maxim de participanți: 1

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

Licitație electronică: nu

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Tribunal administratif de Toulouse

TED eSender: Avenue-Web Systèmes

8. Organizații

8.1. ORG-0001

Denumire oficială: Avenue-Web Systèmes

Număr de înregistrare: A9C019AC-F4FB-3C3E-A899E825A0F43661

Localitate: Seyssinet-Pariset

Cod poștal: 38170

Subdiviziunea țării (NUTS): Isère (FRK24)

Țara: Franța

E-mail: publications-joue@aws-france.com

Telefon: +33480041260

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Toulouse Métropole

Număr de înregistrare: 57038

Adresă poștală: Direction de la commande publique 6 rue René Leduc

Localitate: Toulouse

Cod poștal: 31505

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

Punct de contact: MOUDENC Jean-Luc

E-mail: correspondre@aws-france.com

Telefon: 0581917336

Adresa de internet: <https://www.toulouse-metropole.fr/>

Profilul achizitorului: <https://www.agysoft.marches-publics.info>

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Lider de grup

8.1. ORG-0003

Denumire oficială: Tribunal administratif de Toulouse

Număr de înregistrare: A9C019EA-0196-5A23-680F3E4C0EF22B95

Adresă poștală: 68, rue Raymond Iv

Localitate: Toulouse

Cod poștal: 31068

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

E-mail: greffe.ta-toulouse@juradm.fr

Telefon: 0562735757

Fax: 0562735740

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

8.1. ORG-0004

Denumire oficială: TOULOUSE METROPOLE

Număr de înregistrare: A9C01A11-98C1-8DB1-ADC1506FB181B9CF

Adresă poștală: Toulouse Métropole - Siège 6 Rue Rene Leduc, null

Localitate: Toulouse

Cod poștal: 31505

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

Punct de contact: marchespublics@toulouse-metropole.fr

E-mail: marchespublics@toulouse-metropole.fr

Telefon: 0581917336

Profilul achizitorului: <https://www.agysoft.marches-publics.info>

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

8.1. ORG-0005

Denumire oficială: Commune de TOULOUSE

Număr de înregistrare: A9C01A21-9A2E-CE72-48F7AB185F4AA530

Adresă poștală: Mairie de Toulouse 1 Place Du Capitole, null

Localitate: Toulouse

Cod poștal: 31040

Subdiviziunea țării (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Țara: Franța

Punct de contact: marchespublics@toulouse-metropole.fr

E-mail: marchespublics@toulouse-metropole.fr

Telefon: 0581917336

Profilul achizitorului: <https://www.agysoft.marches-publics.info>

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

10. Modificare

Versiunea anunțului anterior care urmează să fie modificată

:

aba5b4ce-e66d-4200-8cd5-b6eef6c83fd2-01

10.1. Modificare

Identificator secțiune: PROCEDURE

Descrierea modificărilor: Remise des offres: Au lieu du 04/11/2024 à 12h00 au plus tard. Lire 15/11/2024 à 12h00 au plus tard.

10.1. Modificare

Identificator secțiune: PROCEDURE

Descrierea modificărilor: Date d'ouverture des offres: Au lieu du 04/11/2024 à 14h00 au plus tard. Lire 15/11/2024 à 14h00 au plus tard.

Informații privind anunțul

Identificatorul/versiunea anunțului: 4fd02ce8-bb96-42f5-adea-5cd380506501 - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Subtipul anunțului: 16

Data notificării expedierii: 30/10/2024 15:13:40 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: franceză

Numărul de publicare al anunțului: 667819-2024

Numărul ediției JO S: 214/2024

Data publicării: 04/11/2024